



Vaste Commissie voor Taaltoezicht
Warandeborg 4 - 1000 BRUSSEL

Brussel,

[...]

[...]

Betreft: klacht met betrekking tot een administratieve sanctie deels in het Frans.

Mijnheer de burgemeester,

In zitting van 23 juni 2023 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT), in verenigde afdelingen, een klacht ingediend omwille van het feit dat een administratieve sanctie deels in het Frans gesteld was.

In uw mail van 23 mei 2023 heeft u de VCT het volgende meegedeeld:

“Wij hebben de oorzaak van de klacht grondig onderzocht en hebben vastgesteld dat er vanuit een Franstalig e-mailadres een mail werd gestuurd naar de betrokkene. Het gaat om een manuele fout bij het kiezen van het e-mailadres waaruit de mail werd gestuurd. In de toekomst zal een ander niet-Franstalig mailadres gebruikt worden.”

*
* *

De juridische dienst - administratieve sancties van de stad Brussel is een plaatselijke dienst gelegen in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad in de zin van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (Bestuurstaalwet).

Een beslissing tot oplegging van een administratieve sanctie is een juridische akte en is derhalve een akte in de zin van de Bestuurstaalwet.

Overeenkomstig artikel 20, § 1, Bestuurstaalwet stellen de plaatselijke diensten, die in het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad gevestigd zijn, de akten die de particulieren betreffen in het Nederlands of in het Frans, naargelang de wens van de belanghebbende.

In casu was de sanctie bestemd voor een Nederlandstalige inwoner van het tweetalige gebied Brussel-Hoofdstad.

Bijgevolg diende de administratieve sanctie volledig in het Nederlands te zijn gesteld.

De klacht wordt ontvankelijk en gegrond bevonden.

Een afschrift van dit advies wordt gestuurd naar de klager.

Met bijzondere hoogachting,

De Voorzitter,

E. VANDENBOSSCHE